いいまち 今金 夢のまち

いまかね

IMAKANE PUBLIC RELATIONS

2006
6
JUNE
No.569

大きくなって帰ってきてね！

今金保育所の子どもたちに川に親しんでもらおうとNPO法人「後志利別川清流保護の会」が毎年行っているサケの稚魚放流です。子どもたちの手によって約200匹の稚魚が放流されました。

今金町における人事行政の運営等の状況を公表します

●町ホームページにも掲載していますが、広報紙においては紙面の都合上一部省略しています。

1　職員の任免及び職員数に関すること

（1）任免の状況（平成１７年度）

職種別新規採用の状況	
一般行政職	1人
医療技術職	4人

職種別退職の状況	
一般行政職	2人
医療技術職	4人

新規採用者の配属状況	
町長事務部局	1人
国保病院	4人

（2）定員管理の状況－１　（各年度４月１日現在　条例定数からみた部門別職員数）

区分	条例定数(A)	平成１４年度	平成１５年度	平成１６年度	平成１７年度(B)	比較(B)－(A)
町長事務部局	８９人	８３人	７８人	８１人	７８人	△１１人
議会事務部局	３人	２人	２人	２人	２人	△１人
選挙管理委員会事務部局	２人	２人	２人	２人	２人	－
農業委員会事務部局	４人	３人	３人	３人	３人	△１人
教育委員会事務部局	２３人	１６人	１８人	１７人	１５人	△８人
国保病院	４６人	４０人	４０人	４１人	３７人	△９人
介護老人保健施設	３７人	２８人	２６人	２６人	２７人	△１０人
合計	２０４人	１７４人	１６９人	１７２人	１６４人	△４０人

（3）定員管理の状況－２　（各年度４月１日現在　定員適正化計画からみた部局別職員数）

区分	部門	適正化計画	平成１４年度	平成１５年度	平成１６年度	平成１７年度	前年比較
一般行政部門	議会	８５人	２人	２人	２人	２人	－
	総務企画		２４人	２２人	２５人	２５人	－
	税務		５人	６人	５人	５人	－
	民生		２２人	２０人	１８人	１９人	１人
	衛生		６人	６人	６人	６人	－
	農林水産		１５人	１５人	１４人	１３人	△１人
	商工		１人	１人	１人	１人	－
	土木		９人	７人	８人	８人	－
	小計		８４人	７９人	７９人	７９人	－
特別行政部門	教育	２５人	２５人	２６人	２５人	２３人	△２人
公営企業会計	上水道	８３人	３人	３人	３人	２人	△１人
	下水道		４人	３人	３人	３人	－
	国保		３人	３人	３人	３人	－
	介護保険		１人	１人	１人	１人	－
	病院		４４人	４３人	４２人	３９人	△３人
	老健施設		３２人	３０人	３１人	３０人	△１人
	小計		８７人	８３人	８３人	７８人	△５人
合計		１９３人	１９６人	１８８人	１８７人	１８０人	△７人

2　職員の給与に関すること

（1）人件費（平成１６年度一般会計決算）

住民基本台帳人口(H17年３月現在)	町予算の歳出総額(A)	人件費(B)	人件費率(B)/(A)	前年度の人件費率
６，４７２人	５１億１，３３８万円	９億１，７１５万円	１７．９％	１６．７％

※　人件費には、職員給与や手当だけでなく、賃金や議員報酬・各種委員報酬等も含まれています。

（2）職員給与費の会計別状況（各年度当初予算）

会計区分		予算計上職員数(A)	給料	職員手当	期末・勤勉手当	計(B)	１人当たりの給与費(B)/(A)
一般	H17年	91人	365,694千円	115,453千円	147,242千円	628,389千円	6,905千円
国保	H17年	3人	9,922千円	3,138千円	3,878千円	16,938千円	5,646千円
居宅介護	H17年	1人	2,984千円	1,605千円	1,204千円	5,793千円	5,793千円
介護保険	H17年	2人	4,239千円	1,765千円	1,583千円	7,587千円	3,794千円
老健施設	H17年	27人	99,293千円	38,609千円	41,429千円	179,331千円	6,642千円
国保施設	H17年	38人	178,741千円	72,520千円	69,133千円	320,394千円	8,431千円
簡易水道	H17年	3人	11,995千円	4,975千円	6,226千円	23,196千円	7,732千円
公共下水道	H17年	3人	9,702千円	2,937千円	3,891千円	16,530千円	5,510千円
計	H17年	167人	679,586千円	239,397千円	273,382千円	1,192,365千円	7,140千円

※　１７年度の当初予算に計上された金額と職員数ですので、実数と一致しない部分もあります。

（3）職員の平均給料月額及び平均年齢の状況（平成１７年４月１日現在）

区分	今金町		国		町村の全国平均	
	平均給料月額	平均年齢	平均給料月額	平均年齢	平均給料月額	平均年齢
一般行政職	321,959円	40歳３月	329,728円	40歳３月	330,105円	42歳８月

（4）職員の初任給の状況（平成１７年４月１日現在）

区分		今金町		国	
		初任給	採用２年後給料月額	初任給	採用２年後給料月額
一般行政職	大卒	170,700円	184,400円	170,700円	184,400円
	高卒	138,800円	148,500円	138,800円	148,500円

（5）職員の経験年数別・学歴別平均給料月額の状況（平成１７年４月１日現在）

区分		経験年数		
		１０年～１４年平均	１５年～１９年平均	２０年～２４年平均
一般行政職	大卒	281,700円	334,900円	386,300円
	高卒	246,700円	249,500円	337,400円

※　経験年数とは、卒業後直ちに採用され引き続き勤務している場合の採用後の年数をいいます。採用前に民間企業などの経歴がある場合は、その期間が前歴換算され採用後の年数に加えられます。

（6）特別職・議員等の報酬の状況

区分	平成１７年４月１日現在		平成１８年４月１日現在	
	給料・報酬月額	期末手当支給割合	給料・報酬月額	期末手当支給割合
町長	740,000円	給料・報酬月額に１００分の２０を乗じて得た額を加算した額に次の支給割合で支給 ６月期　２．１０月分 １２月期　２．３０月分 合計　４．４０月分	740,000円	同左
助役	621,000円		621,000円	
教育長	577,000円		577,000円	
議長	239,000円	報酬月額に次の支給割合で支給 ６月期　１．９０月分 １２月期　２．１０月分 合計　４．００月分	239,000円	同左
副議長	200,000円		200,000円	
議会各委員長	182,500円		182,500円	
議員	170,000円		170,000円	

（7）職員の主な手当の状況（平成１７年４月１日現在）

手当名	内容
扶養手当	配偶者　１３，０００円 配偶者以外の扶養家族２人目まで　１人につき　６，０００円 ※扶養親族でない配偶者がいる場合は、そのうち一人について　６，５００円 配偶者がない場合は、そのうち一人について　１１，０００円 その他の扶養家族　１人につき　５，０００円 １５歳の誕生日後の最初の４月１日から２２歳の誕生日後の最初の３月３１日までの期間にある子供については、上記の金額に１人につき５，０００円加算 （H17国の人事院勧告による改定）

証人、鑑定人、参考人等として官公署等への出頭	職員が証人、鑑定人、参考人等として国会、地方公共団体の議会、裁判所その他の官公署への出頭する場合で、その勤務しないことがやむを得ないと認められる必要な期間
地震、水害、火災等災害による休暇	次の場合に、必要と認められる期間 ①交通機関の事故等により出勤することが著しく困難であると認められる場合 ②職員が退勤途上における身体の危険を回避するため勤務しないことがやむを得ないと認められる場合 ③現住居が滅失し、又は損壊した場合で、住居の復旧作業等のため勤務しないことが相当であると認められる場合

（4）その他の休暇・育児休業の取得状況（平成１７年度）

区　分	病気休暇	介護休暇	育児休業
１７年度中に新規取得または前年度より継続中の職員数	１１名	1名	2名

4　研修に関すること

（1）研修に関する計画等

名　称	施行日
今金町人材育成基本計画	平成１２年４月１日
今金町職員の研修に関する基本的な方針	平成１７年５月１日
今金町職員道内外視察研修派遣要領	平成１６年８月１日

※　今金町においては、職員の効率的、効果的な育成を目指して、以上の計画等に基づき職員研修に取り組むこととしています。

（2）研修の実施状況（平成１７年度総務課所管分）

主催	研修名	対象	受講数
今金町	職員道内外視察研修（幼保一元化先進地視察）	担当業務職員	7名
北海道町村会	研修講師研究会	研修講師有資格者	1名
	渡島・檜山地区法務研修会（応用研修）	法制執務実務者	3名
檜山支庁管内町村会	中級職員研修	採用後３～５年目の一般職員	3名
	初級職員研修	採用２年目の一般職員	1名
	新規採用職員基礎研修	新規採用の一般職員	1名
北海道自治政策研修センター	管理能力研修	課長補佐及び主幹	3名
	指導能力研修	新任係長	2名
	実践的政策能力Ⅰ	研修内容に関連する業務担当職員	1名
	政策形成基礎講座研修	主査	2名
自治労北海道	自治体財政セミナー	研修内容に関連する業務担当職員	1名
檜山広域行政組合	政策能力育成事業	係長・主査	3名
北海道管区行政評価局	政策評価に関する統一研修	研修内容に関連する業務担当職員	4名
北海道市町村振興協会	北海道・市町村交流職員研修会	北海道派遣研修経験職員	2名

※　その他に各課において、必要に応じて所管業務に関する専門研修を実施しています。

5　福利厚生に関すること

（1）職員厚生事業の状況（各年度当初予算）

区分	予算額（A）	対象人数（B）	１人当たり金額（A）/（B）
平成１６年度	１，３８７，５００円	１８５人	７，５００円
平成１７年度	１，１７６，５００円	１８１人	６，５００円
平成１８年度	９９０，０００円	１８０人	５，５００円

※　事業費については、平成１６年度より経過期間をもって減額し、平成１９年度から１人当たり５，０００円にすることとしています。

手当名	内容
住居手当	家賃の額が１２，０００円を超える借家等の場合 家賃の額に応じて２７，０００円を限度に支給 持ち家の場合　７，０００円支給
通勤手当	通勤距離が片道２Km以上の職員が対象 公共交通機関利用の場合　６ヶ月定期券等の額を一括支給 ※但し、月額換算５５，０００円を限度 自家用車等を使用の場合　通勤距離に応じて　２，０００円～２４，５００円 （H15国の人事院勧告による改定）
期末手当及び勤勉手当	期末手当　勤勉手当　計 ６月期　１．４０月分　０．７０月分　２．１０月分 １２月期　１．６０月分　０．７５月分　２．３５月分 計　３．００月分　１．４０月分　４．４５月分 （H17国の人事院勧告による改定）
特殊勤務手当	特殊業務に従事する職員に支給（手術手当は平成１６年４月１日より廃止）
時間外勤務手当	正規の勤務時間を越えて勤務を命じられた場合に支給 H16年度支給総額　１３，６０７千円　H17年度支給総額　１２，１４４千円
寒冷地手当	世帯区分に応じて次のとおり　扶養親族３人以上の世帯主　１３５，３００円 扶養親族１人～２人の世帯主　１０８，１００円 扶養親族のない世帯主　３７，３００円 その他の職員　１４，０００円 ※　H16国の人事院勧告に基づき経過措置をもって減額改定を行います

（8）ラスパイレス指数の状況

区分	平成１２年度	平成１３年度	平成１４年度	平成１５年度	平成１６年度	平成１７年度
一般行政職	９８．７	９８．７	９６．６	９７．５	９５．０	９６．２

※　ラスパイレス指数とは、国家公務員の給与水準を１００とした場合の地方公務員の給与水準を表します。
今金町は、平成１６年度対比で１．２ポイント増加し、国家公務員より３．８ポイント低い値となっています。

3　服務及び勤務時間その他の勤務条件等に関すること

（1）勤務時間、休憩・休息時間の状況（平成１７年４月１日現在）

区分	勤務時間		休憩・休息時間	閉庁日
	始業時刻	終業時刻		
一般行政職	午前８時４５分	午後５時１５分	正午から４５分間の休憩時間及び概ね４時間の勤務時間毎に１５分間の休息時間	日曜日及び土曜日 国民の祝日に関する法律に規定する休日 １２月３１日から翌年１月５日までの日

（2）年次有給休暇の所得状況（平成１７年１月１日～平成１７年１２月３１日）

区分	総付与日数（A）	総取得日数（B）	対象職員数（C）	平均取得日数（B）/（C）	消化率（B）/（A）
一般行政職	２，９２５日	９７５日	７５人	１３．０日	３３．３％

（3）特別休暇の導入状況（平成１７年４月１日現在）

種類	期間
夏季休暇	７月から９月までの期間において４日以内
忌引の休暇	死亡した者の続柄により１日～１０日
法要の休暇	配偶者及び１親等の血族に限り１日
結婚の休暇	５日以内
配偶者出産の休暇	２日以内
産前産後の休暇	分べん予定日前６週間目から、分べん日後８週間までの期間内の必要と認める期間
育児の休暇	女子職員が生後満１年に達しない生児を育てる場合　１日２回各３０分
子の看護のための休暇	小学校就学前の子供の看護のため認められる場合１年間に５日の範囲内の期間
選挙権その他の公民としての権利行使	職員が選挙権その他公民としての権利を行使する場合で、その勤務しないことがやむを得ないと認められる必要な期間

親子のふれあいを大切に
「親子であそぼう！2006」

今金町民生委員・児童委員協議会（田中義雄会長）の子育て部会が子育て支援の一環として、就学前の幼児と親を対象に親子で一緒に遊び、親と子のつながりをより一層深めてもらおうと、5月13日（土）に今金町民センターにおいて、楽しいふれあいの場がもうけられました。

今年で3年目を迎えるこのイベントには約50名の親子が集まり、お昼には今金産の農産物が使われた豚汁やおにぎりでおなかをいっぱいにした後、マザーズポケットの皆さんによる不思議な絵本？の読み聞かせや紙芝居、老人クラブの皆さんのハーモニカの演奏を楽しみました。ハーモニカの演奏では参加した子供たちも一緒に歌うなど楽しんでいました。

また、新聞紙やペットボトルを使って、バットとボールを作りミニ野球に挑戦したり親子で楽しいひと時を過ごしていました。

春らんまん花いっぱい2006

商工会女性部（大倉紀子部長）が中心となり『花』をテーマにしたイベント「春らんまん花いっぱい2006」がデ・モーレン広場にて5月21日（日）開催されました。

このイベントは、商工会女性部が『花』を通して明るく美しい町づくりと地球にやさしい省資源化を目指そうと始めたもので、今年で3年目となります。艶やかな花で彩られた会場には多くの方々が来場しました。

会場では高齢者事業団・今金高等養護学校・檜山北高等学校・白岩さん（花舞）・商工会青年部の皆さんが育てられた40種類の色とりどりの花のポット苗の販売や飲食・縁日コーナーまた、今金町民生児童委員協議会による青空図書館が設けられた他、ステージでは大道芸人「牧三四郎」さんによるバナナのたたき売りやマジックショーなど、様々なイベントが行われ会場を盛り上げていました。

中でもジャンボのり巻きトライ！では、会場の大人から子供まで30人の共同作業による長さ11mのジャンボのり巻き作りがおこなわれ、見事出来上がったのり巻きは会場にふるまわれ、美味しそうに頬ばる姿が見受けられました。

民生委員・児童委員決まる

地域福祉の担い手として、地域住民の立場に立った相談や福祉サービスの情報提供、児童の健全育成など幅広く活躍している民生委員・児童委員ですが、現委員の欠員によりかねてより選考中となっておりました美利河地区担当が「佐藤早苗さん」に決まりました。

新しく委員になられました佐藤さんは、前任者の任期を引き継ぎ平成19年11月30日までの間ご活躍されます。

親身になって相談を受け、関係機関と連携を図りながら解決を目指します。相談は無料ですので安心してご相談下さい。

また、民生・児童委員には守秘義務がありますので、個人の相談内容や秘密が他に漏れることは絶対にありません。

地域のお年寄りのことをもっと知ろう！
種川小学校

地域住民が支え合い、高齢者が元気に暮らすことのできる町づくりを目指して、自治会の実行員会が進めている、種川ささえあい地図「おたがいさま種川」の作成に、種川小学校の児童（三年生以上の九名）が地域のお年寄りのことをもっとよく知ろうと5月1日（月）地元の民生委員と町保健福祉課も参加して訪問インタビューが行われました。

当日は種川地域で単身で生活している18名の高齢者宅へ4班に分かれて訪問し、生活の中で不便していることや困っていることを家事、健康管理、外出などの項目で聞き取り、また反対に近所で困っている方がいる場合お手伝いできることがあるのかを聞き取りました。

お年寄りからは、「体の自由がきかないため、買い物や病院などの外出や、雪かきなどの力のいることには苦労している」と話してくれる方や、「近所の友達と一緒にパークゴルフを楽しんでいる」と話してくれた方もいました。この方は「今度、一緒にパークゴルフをやりましょう。」と約束するなど、とても力強いお話をしてくれました。

その後、訪問したお年寄りの方へ児童から「パークゴルフを教えてください」「お花の育て方を教えてください」「運動会に来てください」などお話を伺ったことへのお礼のお手紙を書くなど地域のお年寄りとの交流が深まったようです。

また、4月25日（火）訪問に先だち、自らがお年寄りの不自由な体を理解しようと行われた疑似体験では、高齢者の身体的特徴を理解するために、視界の狭まる眼鏡を掛け、体が自由に動くことのできないよう手足に重りを付けて廊下を歩いたり、階段を上り下りしたり、落ちている物を拾ってみるなどしました。また、耳栓や軍手を付けたお友達に自分の読み上げる文章を上手に書き取ってもらえるかなど行いました。児童からは「言っていることが聞こえないし軍手や眼鏡を掛けているので書くことも難しい」と感想を話していました。

交通安全に気をつけて！
子供たちに交通安全指導
今金幼稚園こぐまクラブ

子供たちの交通安全に対する知識を養い、危険から身を守る能力を育てて交通事故から子供を守っていくことを目的として活動しているこぐまクラブの交通安全教室が5月18日（木）佐川急便の社員の協力を得て実践指導がおこなわれました。

当日は、今金幼稚園児のほか、今金保育所・小百合保育園の子供たちも参加して、信号や標識の学習、実際のトラックを使って車の方向指示器の説明や、ボール遊びをする時の注意点など説明を受けました。

ヒノキアスナロの森を取り戻そう！
「檜山の森づくり・いまかね植樹祭」

檜山の森づくり実行委員会、函館開発建設部、檜山支庁、今金町の主催で5月20日（土）美利河ダム周辺で植樹祭が行われました。

この植樹祭は自然豊かで良好な環境の森・川・海を取り戻す事を目的に、檜山ゆかりの木であるヒノキアスナロの森を育てるために植樹活動を行っており、今年で9年目を迎えます。

当日は、晴天にめぐまれ町内外から関係機関・団体や実行委員会ら約270名が参加し、四つ葉緑の少年団代表の大平彩生佳さん（花石小学校六年生）、萩原涼くん（美利河小学校五年生）の二人が「みどりと木を守り、育て、北海道を住みよい豊かなまちにします」と緑の宣言を読み上げた後、参加者全員でヒノキアスナロ500本、ミズナラ200本、ケヤマハンノキ200本、ヤマグワ100本の苗木を植樹しました。

また、会場を美利河ダム魚道に移動して行われた放流式では、サクラマスの稚魚約1,000尾が放流されました。

その後行われた交流会の中では、渡島森林管理署の職員による森林学習が行われ、参加した子供たちに「竹とんぼ」がプレゼントされるなど楽しいひとときを過ごしていました。

今金産牛乳を飲んで地産地消の推進を図りましょう。

平成17年度に生乳生産調整が発動され、生乳の廃棄処分が今金町でも行われている事から、役場で行われる会議では、今までのお茶・ジュース類に代えて現在では牛乳を配り地産地消を進めているところですが、地元企業もこのことを重く受け止め、会議で今金産牛乳を配布するなど非常に力を入れていただいております。

町民の皆さんも、日頃から今金産牛乳を飲んで地産地消の推進を図りましょう。

林野火災撲滅を目指しパレード

林野火災撲滅を目指し、渡島森林管理署、檜山森づくりセンター、今金森林組合、今金町、今金消防署の各関係機関が4月25日（火）、町内一円をパレードし林野火災予防を啓発しました。

美しい森林は町の貴重な財産です。山に入る際には、タバコやたき火など火の後始末には十分注意し火災予防に努めましょう。

第4次行政改革大綱（集中改革プラン）・定員適正化計画策定!!

平成17年度から平成21年度までの5ヵ年で9名削減目指す

これまで今金町では事務事業改善（収支改革）や職員の削減などに取り組んできました。

しかし、地方を取り巻く社会経済情勢は国の聖域なき構造改革に伴い地方交付税や国庫支出金などの大幅な削減が行われることから、社会情勢の変化に柔軟かつ的確に対応できる行政改革を進めることが求められています。このため、平成17年度から平成21年度までの5ヵ年を期限とした「集中改革プラン」と「定員適正化計画」を策定いたしましたので、その概要をお知らせします。

＝取組の目標＝　～6つの視点から取り組みます～

1. 事務事業の見直しを行います

事務事業評価制度を継続し、共通の指標に基づき評価し、予算とリンクさせ毎年度検証平成19年度から平成21年度までに各団体等の運営費補助金10％の削減を目指すとともに、扶助費を聖域化することなく積極的に見直します。

2. 組織機構の見直しを行います

限られた職員数で行政サービスを提供できる組織体制を目指します。

10課6局→6課3局へ
平成19年4月予定

3. 定員管理の適正化に努めます

これまでの行政改革による定員管理については、計画を上回る定員削減をしてきましたが、さらに現在の職員数から5％、9人の削減を行います。

【実績】

	定員	計　画	実績	削減数
H13年度	199人	一般職員 85人 教育行政 27人 公営企業 87人	192人	△2人
H14年度	198人	一般職員 86人 教育行政 26人 公営企業 86人	195人	△2人
H15年度	197人	一般職員 86人 教育行政 26人 公営企業 85人	187人	△8人
H16年度	198人	一般職員 87人 教育行政 26人 公営企業 85人	186人	△1人
H17年度	193人	一般職員 85人 教育行政 25人 公営企業 83人	180人	△6人
				△17人

【計画】

平成17年4月→平成22年4月	削減数
180人（現状）→ 171人（計画）	△9人

4. 給与制度の適正化に努めます

給与制度については国家公務員給与制度に準拠しているが、これまでに特殊勤務手当の見直しを行い13種の手当を廃止するなど、総人件費の抑制を図ってきました。

①超過勤務手当の抑制・・・恒常化による業務効率の低下や過重労働による健康被害防止を図る。

予算総額の7％→6％に削減

②退職時特例昇給の廃止

③定員管理及び給与制度の公表・・・広報「いまかね」にて公表

④福利厚生事業

平成16年度より段階的に削減計画により実施しています。

平成15年度	平成16年度	平成17年度	平成18年度	平成19年度
8,500円	7,500円	6,500円	5,500円	5,000円

⑤人材の育成

5. 民間委託や指定管理者制度の推進

民間委託の導入については、これまでにも積極的に進めてきたところでありますが、より効率的・効果的なサービスを提供するためには、行政が責任を持たなければならない範囲を精査しながら「民間でできることは民間で」を基本に、一層民営化や指定管理者制度の活用など、民間活力の導入を図ります。

しかし、地元に受託できる受け皿があることを前提として考えていかなければなりません。

6. 簡素・効率化行政運営の推進に努めます

①公営企業経営の健全化に努めます
②地域との協働を推進します
③行政の情報化

行政改革の目指すところは、効率的な行政運営を行うことはもちろんのこと、住民にとって満足度の高いサービス提供の可能な行政システムの構築を目指すものであり、住民生活に直接関わるさまざまな見直しも必要であり職員はもとより住民にもさらなる負担を伴う改革が進められている状況を認識する必要があります。

瑞宝単光章を受章

小池重徳さん（満81歳）

字日進319番地の小池重徳さんが社会福祉功労として瑞宝単光章を受章され5月1日高橋知事から勲記および勲章が伝達され、翌日、役場を訪れ外崎町長に報告しました。

小池さんは昭和41年に民生児童委員に委嘱されて以来、35年7ヶ月の永きにわたり豊富な経験と卓越した見識をもって、地域住民の福祉や家庭上の諸問題等に取り組み、地域福祉の発展に貢献されました。

この間、今金町民生委員児童委員協議会委員、同会長、社会福祉法人今金町社会福祉協議会理事、同副会長、北海道民生委員児童委員連盟檜山支部長を歴任し、地域における社会的弱者の救済援護活動に尽力し、社会的自立に向けての生活指導や校正活動に取り組むなど、多大な貢献をされ、さらに、今金町高齢者保健福祉計画・介護保険事業計画策定委員会委員長、今金町保険医療福祉総合推進協議会委員、今金町青少年問題協議会副会長を務められるなど広く地域福祉の振興発展に貢献された功績が認められ今回の受章となりました。

小池さんは以前にも厚生大臣表彰、今金町善行表彰、全国民生児童委員連盟会長表彰、厚生労働大臣特別表彰等を受章されています。

納税功労に寒昇・金原中央・中トマンケシの３組合

過去５年間で100％の収納率を維持

平成18年度今金町納税組合総会が4月25日、消防庁舎2階会議室で行われ、その席上で寒昇・金原中央・中トマンケシの納税貯蓄組合が過去5年間100％の収納率を維持したことが認められ、町から表彰状が手渡されました。

また、総会の中で平成17年度の納付状況が報告され、現在72組合ある納税貯蓄組合のうち69組合が納期内に100％完納しており、普通税（町民税、固定資産税、軽自動車税）が99・8％、対前年度比0・1％の増。国保税が99・2％、対前年度比0・5％の減となる収納率でした。

これは、町全体の収納状況から見ても、組合の収納率は全てにおいて高く、組合員一人ひとりの納税意識の高さが伺えます。

寒昇納税貯蓄組合

寒昇納税貯蓄組合は、昭和34年1月に組合を設立。昭和43・54年に町長表彰を受賞し、今回で3回目の受賞となります。（写真左）

金原中央納税貯蓄組合

金原中央納税貯蓄組合は、昭和27年4月に組合を設立。昭和32・37・52年に町長表彰を受賞し、今回で4回目の受賞となります。（写真中央）

中トマンケシ納税貯蓄組合

中トマンケシ納税貯蓄組合は、昭和43年4月に組合を設立。昭和57年に町長表彰を受賞し、今回で2回目の受賞となります。（写真右）

Guatemala

グアテマラでの活動紹介

巡回先の小学校にて「苗木を観察しているところ」

こんにちは！中米の国、グアテマラに派遣された大口です。ここ、グアテマラでは雨季が始まり、毎日のように雷雨が大地を打ち付ける季節となりました。この雷雨は停電をもたらすばかりか、トタン屋根を激しく叩き、眠りを妨げるほどです

今回は、眠るために耳栓を使い出した私の活動について紹介します。

「日本とは地球の反対側、名前すらも聞いたことの無い国、グアテマラ。どのような神秘的な森が、植物が、動物がいるのだろうか？人類が未だ踏み込んでいない、生物の楽園のような自然に溢れた美しい国だろう。」と、想像する人は少なくないでしょう。私はそう思いを馳せ、グアテマラで二年間を過ごすことを決めました。「生物の楽園を守るんだ！」と。

残念！想い描いていた想像とはかけ離れた現実（涙）。グアテマラの大部分は森林破壊が急速に進んでおり、生物の存在を脅かすばかりか、人々の生活を脅かすほどになっています（農村部の薪使用率は、恐らく100％。そして森林面積は現在37％、年々2％ずつ減少。さて、20年後は…？）。私は「AIRES（国際植林協会）」という組織に配属され、同僚達と農村部を巡回し、苗木生産、植林活動を行なっています。また薪使用量減少のための改良かまど作りや、樹の調査等も実施している他、小学校等で環境教育等も行なっています。

全く予想外のグアテマラの悲惨な光景に派遣されたことを後悔しましたが、豊かな自然に囲まれなくとも、とってもステキな笑顔、温かい感謝の言葉に溢れたここでの活動に大満足しています。

私が作った改良かまどです。

大口　真治さん

昭和55年生まれ。

檜山北高校卒業まで今金在住。宇都宮大学農学部森林科学科卒。北海道旭川農業高校森林科学科教諭を経て2004年12月から青年海外協力隊に参加、現地では植林の技術指導を中心に様々な活動を行っています。

今後も広報「いまかね」ではグアテマラから大口さんに現地の情報を町民の皆様に伝えて頂きたいと思います。

コリドール交流ネットワーク情報 No.96

長万部町

～「毛がに」激安販売～

『おしゃまんべ毛がにまつり』

●開催日／７月１日(土)・２日(日)　●場　所／ふれあい公園

毛がに、かにめしの激安販売、毛がに早食い競争、毛がに争奪船ひき大会等々、楽しいイベント盛りだくさんです。

また、かにのてっぽう汁も格安で用意しておりますので、家族そろってお越しください！

●お問い合わせ先／同実行委員会　TEL. 01377-2-2270

八雲町

～北海道三大あんどん祭り～

『第24回八雲山車行列』

●日時／７月７日(金)午後７時～　相生公園出発
　　７月８日(土)午後７時～　八雲町役場出発

八雲町の一大イベントの八雲山車行列。ねぶた絵やアニメキャラクターをデザインにそれぞれ仕掛けなど工夫を凝らした三十数台の山車が、本町商店街のメインストリートなどを賑やかに練り歩きます。●お問い合わせ先／同実行委員会(八雲町教育委員会内)　TEL. 0137-63-3131

せたな町大成区

キャンプ場紹介『大成野営場』

貝取澗渓谷の「ﾚｸﾘｴｰｼｮﾝの森」と呼ばれるｷｬﾝﾌﾟ場は、四季折々の野の花が楽しめ、ｲﾜﾅ・ﾔﾏﾒﾍﾞ釣りが楽しめる川や周辺には温泉が楽しめる国民宿舎あわび山荘や多目的広場などが整備されており、盛りだくさんのｱｳﾄﾄﾞｱﾗｲﾌが楽しめます。●場所／せたな町大成区貝取澗●利用料金／高校生以上220円、小・中学生110円●持込ﾃﾝﾄ料／1～2人用（1張）220円、3～5人用（1張）550円、6人以上（1張）670円、タープ（1張）500円●問い合わせ先／大成総合支所産業振興課農林振興係TEL. 01398-4-5511内線2121

八雲町熊石地区

～ツリーハウス・きのこログは子どもに大人気！～

キャンプ場『熊石青少年旅行村』

ひらたない温泉あわびの湯に隣接した道南屈指のキャンプ場「熊石青少年旅行村」。広大な芝生におおわれ、ほどよく点在する樹木が爽やかな木陰をつくり出します。テニスコートやパターゴルフなどの施設やバーベキューコーナー・キャビンなど宿泊でも日帰りでも十分満足いただけます。

●お問い合わせ先／旅行村管理棟　TEL. 01398-2-3716

せたな町北檜山区

『第19回浮島公園まつり』

●日時／６月25日（日)午前11時～●場所／浮島公園（愛知）

北檜山産のうまいサフォーク肉、とれたての新鮮野菜、イチゴに舌鼓をうって、楽しい１日を過ごしませんか？おにぎりの無料配付やウォークラリー、カヌー試乗、歌謡ショー、お楽しみ抽選会などの催しが盛りだくさん。

●問い合わせ先／北檜山観光協会　TEL. 01378-4-5406

せたな町瀬棚区

～初心者・団体も大歓迎～

『B&G海洋ｾﾝﾀｰ艇庫がｵｰﾌﾟﾝ！』

5月1日よりB&G海洋ｾﾝﾀｰ艇庫がｵｰﾌﾟﾝします！ﾖｯﾄやｶﾇｰ、ｳｨﾝﾄﾞｻｰﾌｨﾝのほかﾏﾘﾝｼﾞｪｯﾄの試乗体験など豊富なﾏﾘﾝｽﾎﾟｰﾂ用具を用意して、皆さんをお待ちしております。初心者の方も専門のｲﾝｽﾄﾗｸﾀｰが指導いたしますので安心してﾏﾘﾝｽﾎﾟｰﾂにﾁｬﾚﾝｼﾞできます。なお、事前に日程が分かる場合はご予約をお願いします。※月曜休館●お問い合わせ先／せたな町教育委員会瀬棚教育事務所TEL. 01378-7-3322

今金町子育て支援センター

わくわくひろば

電話・Fax・・・２－0963　今金町立今金保育所

桜や桃・チューリップなどの花が咲き、やっと北海道らしい季節がやってきました。外で遊んで夜にはぐっすり眠ってしまうお子さんも多いと思いますが、日本では22時以降に寝る乳幼児の比率が46.8%とほかの国に比べて多いようです。また、夜9時以降に子どもをコンビニなどへ連れ出す親も26%を超え、夜更かしになっている乳幼児が多くなっています。

遅寝を続けていると、体の様々なリズムが崩れてしまいます。赤ちゃんの時から早寝早起きのリズムを作ってあげることは保護者の大切な役割のひとつです。

・親子遊びのひろば予定表・

＊ 今月の歌：アブラハムは7人の子・かえるのうた

・6/15…体操やお遊戯を楽しみましょう

・6/22…お絵かきグルグルで遊びましょう

・6/29…タオルで遊ぼう！…魔法のじゅうたん

・7/6 …七夕飾りを作りましょう（枝に飾り付けましょう。）

＊ 毎週、少しづつ七夕飾りを作っていきます。

・7/13…くるくるロケットを作りましょう

＊ 天気の良い日には外で遊びますので、汚れても良い服装で来て下さいね。

・保育所行事へのお誘い・

7月2日（日)に、今金保育所の運動会があります。かけっこや親子競技に一緒に参加しませんか？幼童レースや同窓生の競技もありますので観に来てくださいね。

・場　所：高美公園グランド　＊ 雨天の場合（今金中学校体育館）

・時　間：8 時30分から12時00分まで

・申込み：参加を希望される方は、6月27日（火)までに申し込みください。（2 －0963）

国民年金からのお知らせ

国民年金保険料を納めましょう

誕生日がきたときは現況届けの提出を

国民年金を受給している方は、毎年の誕生日のある月に「現況届」を提出してください。「現況届」は一年に一回、誕生月に提出するものであなたが引き続き年金を受ける権利があるかどうかを確認するための大事な届です。

「現況届」は誕生月の初めころに社会保険業務センターから送られてきます。あなたの住所、氏名や加給年金額対象者の氏名などを記入し、切手を貼って社会保険業務センターに誕生月の末日までに届くようにお出しください。

なお自分では記入することが出来ないため、親族など他の方が記入されるときは受給権者の欄や加給年金額対象者の欄を漏れなく記入の上、「代理人署名欄」に代筆者の氏名、住所などを必ず記入してください。

現況届の提出が遅れたり、提出されなかったりしたときは年金の支払いが一時止まることもありますのでご注意ください。年金の支払いが一時止まっても「現況届」が社会保険業務センターに届いてから随時、とまった期間分をさかのぼって年金をお支払いいたしますが、支払いまで１～２ヶ月程度かかります。

牛海綿状脳症（ＢＳＥ）に関する正しい知識を

今金町内で飼育されていた牛が五月十三日に「ＢＳＥ患畜」と診断されました。

この牛は、平成十二年八月十一日に町内酪農家で生まれたホルスタインの雌牛で五月十日に死亡し、渡島家畜保健衛生所ＢＳＥ検査室に搬入され、今回の検査を受けました。

現在、本症の疫学を調査するため、この牛の生前約二年前から農場で使用していた飼料や医薬品等を調査しており、六月上旬までには調査結果が発表される予定となっています。

町としては関係機関と連携を図り、農場の支援策の検討・実施とあわせて「食の安全と安心」の確立に向け取り組んで参ります。

◆ＢＳＥに関するＱ＆Ａ◆

（Ｑ１）どのような病気ですか？

原因の詳細は不明ですが、牛の脳の組織がスポンジ状に変化を起こし、起立不能等の症状を示す中枢神経系の疾病です。

（Ｑ２）日本のＢＳＥ発生状況は？

平成十三年九月に日本国内において初めてＢＳＥの発生が確認され、今回で二十六例目になります。平成十三年十月以降五百万頭以上の牛がＢＳＥスクリーニング検査を受けています。特に、と畜場では、すべての牛を検査し、安全が確認されたものが流通しています。

（Ｑ３）生乳、乳製品は安全ですか？

牛の脳、脊髄、眼、小腸の末端部分は危険な特定部位とされていますが、それ以外の部位は安全性が証明されています。当然生乳、乳製品は安全です。接触や空気感染しないので、人や動物に感染しません。

【問い合わせ先】　今金町農林振興課　〇一三七八－二－〇一一一

「不正改造車を排除する運動」および「ディーゼル黒煙クリーン・キャンペーン」展開中

●重点実施期間：平成18年6月1日～6月30日

国土交通省では、道路交通の安全確保、公害防止を図るため、関係省庁、自動車関係団体の協力を得て、6月1日から30日までの１ヶ月間「不正改造車を排除する運動」及び「ディーゼル黒煙クリーン・キャンペーン」を全国的に展開します。

特に、過積載を目的とした荷台の改造や、窓ガラスへの着色フィルムの貼付、クリアレンズ等不適切な灯火の取付け、マフラーの交換等による騒音の増大、さらに整備不良等によるディーゼル黒煙の悪化等は道路交通の秩序を乱すとともに、排気ガスによる大気汚染、騒音などの環境問題を引き起こす原因となるなど社会的な問題となっております。

この為、運動期間中にこれらの不正改造車及び著しい黒煙を排出する自動車の街頭取締まりや関係事業者に対する指導等を行うことにしております。

皆様もぜひ、これを機会に不正改造の防止に理解を深めていただき、その排除にご協力下さい。

不正改造車に関する情報・相談・お問い合わせは
北海道運輸局函館運輸支局　整備課
TEL(0138)49-8864　FAX(0138)49-1042

安全確保と公害防止のために
しない　させない　クルマの不正改造

『違法駐車の取締りが変わります』

1　車両の使用者などを対象とした放置違反金の制度が導入されます。

放置駐車違反を行った運転手の責任が追及できない場合には、その車両の使用者（通常は車検の使用者欄に記載されている者)に対して違反金の納付が命令されます。

2　放置違反金を納付しないと車検拒否、滞納処分の制度が導入されます。

放置違反金を滞納して公安委員会から督促を受けた者は、車検手続きが完了できなくなります。また、滞納処分による強制徴収の対象となります。

3　悪質・危険、迷惑性の高い違反に重点を置き、短時間の放置駐車違反も取締りの対象になります。

放置駐車違反の車両は、確認標章を取付けて交通の安全を図ります。又、放置車両の確認事務を民間に委託することとなり、駐車監視員による放置車両の確認と確認標章の取付けが行われます。

(今年度は札幌市内9警察署で実施し平成19年度以降から都市部を中心に拡大する予定です)

4　放置違反金納付命令を繰り返し受けた場合は車両の使用制限が命令されます。

放置違反金納付命令を繰り返し受けた場合は一定期間（3ヶ月を超えない期間)車両の使用制限が命令されます。

●お問い合せ先：せたな警察署交通課　TEL4-6440

生乳生産調整が発動されています。牛乳・乳製品の消費拡大にご協力を！！

今月のお知らせ

2006 JUNE 6

ハローワークからのお知らせ

雇用保険受給手続きから認定・給付までご本人の申し出により八雲出張所で取扱いができますのでご利用下さい。

北檜山職業相談室への6月の職員派遣日は、次のとおりです。

●日時
6月14日（水）
午後1時～午後5時
6月15日（木）
午前9時～正午まで

問合せ 北檜山職業相談室 ☎0137-4-5724
問合せ ハローワーク函館 ☎0138-26-0735
問合せ ハローワーク八雲 ☎0137-2-2509

年金相談日のご案内

年金に関する質問や相談を次の日程で行いますので、お気軽にご利用ください。

●日時
7月12日（水）
午後1時～午後5時まで

●ところ
役場2階会議室

●相談員
函館社会保険事務所職員

問合せ 役場1階町民課年金係
※せたな町開催日
6月7日（水）
午後1時～午後5時まで

無料法律・登記相談の開設（予約が必要です）

●相談種別
予約無料（法律・登記）相談

●相談場所
役場内町民相談室

●相談時間
午前10時～正午まで

●相談対応される司法書士名
井上　正範氏（6月）
佐々木長芳氏（7月）

●相談日
6月14日（水）（予約は6月13日の正午まで）
7月12日（水）（予約は7月11日の正午まで）
※予約がない場合は開設いたしません。

問合せ 役場総務課総務係 ☎2-0111

法律的な問題、紛争解決の相談のご案内

裁判所では、法律的な問題を抱え、紛争の解決に悩んでいる方々に対し、紛争解決の手続等に関する「受付相談」を各裁判所の窓口で常時行っています。また、毎月1回せたな町に出張しての受付相談を次のとおり行っています。

金銭や土地・建物に関するトラブルなどの民事関係の紛争、夫婦・親子や相続に関するトラブルなどの家事関係の紛争等様々な問題について、どのような内容でも結構ですから、お気軽にご相談ください。

相談は無料で、秘密は固く守られます。

なお、出張相談を担当する職員は、予約受付により函館の裁判所から出張しますので、相談を受けたい方は函館の裁判所に電話で相談の予約申込みをしてください。

裁判所の手続きについて詳しく知りたい方は、最寄りの裁判所にお尋ねください。

●相談日
毎月第2水曜日
午後1時～午後4時まで

●相談場所
瀬棚総合福祉センター「やすらぎ館」久遠郡せたな町瀬棚区本町948番地7
☎0138-7-2672

●予約方法
函館の裁判所に電話（0138-42-2151内線331）で、相談日の前の週の金曜日までに「受付相談の予約」である旨告げて申し込んでください（土、日、祝日を除く午前8時30分～午後5時まで）。

●相談担当者
函館地方、家庭、簡易裁判所の裁判所書記官

問合せ 函館地方・家庭・簡易裁判所 ☎0138-42-2151
問合せ 函館地方・家庭裁判所江差支部、江差簡易裁判所 ☎0139-52-0174
問合せ 八雲簡易裁判所、函館家庭裁判所八雲出張所 ☎0137-62-2494

せたな警察署からの“お願い”

“許すな密入国！なくそう不法就労！”

～不法滞在、悪質外国人の犯罪予防と協力を～

法務省の統計では、不法滞在外国人は22万人以上いると言われ、不法滞在等悪質な外国人による「殺人」や「強盗」事件等の凶悪犯罪が多発し、女性においては風俗関連店等で不法に働いている等の現状にあります。

このような不法滞在者による犯罪防止と不法就労を助長する社会環境を排除する活動にご協力下さい。

●お問い合せ先
せたな警察署　☎4-6110
今金交番　☎2-0435
緊急時は「110番」に連絡願います。

新規学校卒業者の採用準備の申込みはハローワークへ

平成19年3月新規学校卒業者（高校・中学）の求人は、6月20日から受付を開始します。

新規学校卒業者の多くは地元での就職を希望していますが、地元企業の求人公開の遅れから、多くの若い人材が地元を離れて就職しています。

早期に採用計画を立て、ハローワークへ求人申込みされますようお願いいたします。

選考開始等の日程は次のとおりです。

●新規高等学校卒業者
○求人受付開始
6月20日から
○学校での求人受理開始
7月1日から
○推薦開始
9月5日から
○選考開始
9月16日から

●新規中学校卒業者
○求人受理開始
6月20日から
○求人票（控）の交付
7月1日から
○推薦選考開始
12月1日から

問合せ ハローワーク函館 ☎0138-26-0735
問合せ ハローワーク八雲 ☎0137-62-2509
問合せ ハローワーク江差 ☎0139-52-0178

6月は「外国人労働者問題啓発月間」です

近年、経済社会の国際化の進展に伴い、我が国に入国、在留する外国人は増加傾向にあり、我が国の労働市場に及ぼす影響も大きくなっています。

このため、国では、毎年6月を「外国人労働者問題啓発月間」と定め、各種の啓発活動に取り組むこととしています。

事業主の方々をはじめ国民の皆さまには、外国人労働者の適正な就労の促進と不法就労の防止について、ご理解とご協力をお願いします。

ご不明な点につきましては、ハローワーク又は、北海道労働局職業安定部職業対策課（011-709-2311内線3683）にお問い合わせ下さい。

マラソン大会にご協力下さい

●今金高等養護学校からのお知らせ

7月11日(火) 9:30～12:00

今金高等養護学校のマラソン大会が行われます（雨天時7/13に延期）。3km・7km・10kmのコースにわかれ、全校生徒が走ります。高等養護学校～田代通り線～今金北檜山線を使用しますのでご迷惑をおかけすることもありますが、ご了承下さい。

また、生徒たちへの沿道からの応援もどうぞよろしくお願いいたします。

■問い合わせ先
今金高等養護学校
☎2-3121

社会福祉協議会だより

H18・5・10（敬称略）

《東京都》
大庭玲子
《埼玉県》
光の村秩父自然学園
《帯広市》
木下雅紀
《登別市》
佐藤ヨネ
《札幌市》
清水紀美子
《せたな町》
田中稔
《今金町》
和田祥子
ヤスニシ商会
尾形信一
中村恭子
菱田正伸
八木カズヲ
阿知波公子
水野きみ江
磯辺元吉
山田ヨシエ
中里老人クラブ
大正琴「琴鈴会」
野宮信春
山口洋子
渡辺瑞穂
金原老人クラブ
今金音楽愛好会
水野裕一
小岩美子
渡部繁
新居俊一
村瀬久男

リングプル回収事業実施状況
目指せ車いす!!（780kg集めると車いす1台と交換できます）
●現在ストック量…525kg　●車いす交換（2台目）まで、あと255kgです。

＊光の里学園、豊寿園、社会福祉協議会への多額のご寄付、ご厚意ありがとうございました。

また、社会福祉協議会の電話番号が変更となりました。☞ ☎2-0557

国保病院からのお知らせ

●面会時間の変更のお知らせ

国保病院では、これまでの面会時間を「毎日午前9時から午後9時まで」と設けておりましたが、入院患者さんの療養、個人情報保護のため6月から面会時間を次のように変更しますので、ご協力くださるようお願い致します。

変更後
「毎日午前11時から午後8時まで」

商工観光課からのお知らせ

●カニカン岳へ登山される皆様へ

カニカン岳登山道入口から約4km手前の道道島牧美利河線が地滑りにより、利別橋付近より一般車両（歩行者は通行可）は通行できませんのでお知らせいたします。

俳句　利別俳句会

深み行く木々の青みや早苗月　伊藤翠女
麦刈り来る子ら青嵐につつまれて　佐藤朝子
新緑や胃の腑も染まれと深呼吸　杉本あい
帰り来て施錠の堅き五月闇　今村由井子
たまさかの日差し眩しみ野に遊ぶ　阪井みえ
青葉風まとひて憩ふ木下かな　笹森ハル
落し文舎屋の塔の荒削り　辻知子

問い合わせ
今金町教育委員会
☎2－3488

花石・八束・金原小学校 閉校式の日程決まる

教育委員会では今金小学校の改築に伴い、地域の小規模校の今後のあり方を検討するため、平成16・17年度の2か年にわたり「地域教育懇談会」を各学校区で開催してきました。その懇談会を受け、昨年11月には「今金町統合推進協議会」を組織し、花石・金原・八束小学校の3校が円滑に統合できるように、これまでに4回の協議会を重ねてきました。

その過程で閉校式の日程が決定しましたので、お知らせします。

花石小学校　平成18年11月11日（土）
八束小学校　平成19年2月25日（日）
金原小学校　平成19年3月4日（日）

今年度の国際交流事業のお知らせ

今金町国際国内交流基本計画に基づき、それぞれの事業を通して子供から高齢者まで地域全体に国際交流の輪が広がることを願い国際交流事業が実施されます。

第8回ニュージーランドバーンサイド高校生受け入れ事業

平成2年度より独自に交流を深めてきたニュージーランドバーンサイド高校より日本語専攻学生を受け入れ、ホームスティを中心とした学校交流や地域交流等を通じて、他国や自国の文化習慣に触れ、町民各層の国際理解向上を目指し実施します。

また、昨年今金中学校とバーンサイド高校が友好調印を結んだことを受けて今年度は中学校との交流を中心とした国際交流の広がりが期待されます。

受入期間　平成18年7月2日（日）～11日（火）10日間
受入団体　ニュージーランド　バーンサイド高校
日本語専攻学生18名　引率教諭2名
交流内容　ホームステイ交流　町表敬訪問　学校交流（今小、今中、養護学校、檜山北高校）
日本文化体験、地域交流等

第28回国際交流のつどい受け入れ事業

北海道国際交流センターが主催する「国際交流のつどい」を本町で開催しホームステイを中心とした交流の機会を通じ、国際理解や他国の文化や習慣を学ぶ機会として実施します。

受入期間　平成18年8月22日（火）～9月2日（土）12日間
受入留学生　日本在住の留学生5名程度
交流内容　ホームステイ交流　町表敬訪問　学校交流（町内各小学校）、日本文化体験、地域交流等
受入家庭　6月上旬に新聞チラシにて募集します。

今年実施予定の国際交流事業で受入家庭を希望したり、交流事業に参加したり、多くの方々に国際交流の輪を広げていきたいと思います。

私たちの生涯学習

金原婦人町民学級

（代表　伊藤　慶子／会　員　27名）

私たちの会は、夏場の農作業の関係で主に冬期間に活動しています。畑で汗水たらして一生懸命働けるのも、冬のこの活動があるからと思っています。この会は情報交換、いやしの場として、なくてはならないものとなっています。また何といっても、これからの厳しい社会を生き抜くための活力の場です。

金原基幹集落センターを会場に、豆腐作りや手芸のほか、しめ縄作りにも挑戦しています。講師は金原老人クラブの方々です。また年1回ですが、陶芸も毎年続けています。

私たちは「今金男爵」という有名な芋を生産していますが、その料理の仕方はあまり知りません。そこで昨年、栄養サークルさんにお願いして、料理講習会を開きました。大変おいしく食べられ、参考になりました。その後こちらの豆腐作りを見学に来ていただき、会の交流となりました。また近頃の高齢化社会で認知症の方々も増えています。ケアマネージャーの方を講師に迎えて勉強会を開きました。年に一度のバス研修もあり、町外の様子も見聞したりしています。

金原の婦人の方なら誰でも入れますので、仲間になりませんか？お待ちしています。

（文・伊藤慶子）

今金男爵料理講習会のようす

図書室だより

緑の風や雨に包まれる季節になりました。
日々の香りを感じながら、お気に入りの本を片手に小さな発見を楽しんでみたいものですね。新着本と共に皆様をお待ちしております。

新着本のご案内

【一般書】
・代筆屋　辻　仁成
・バスジャック　三崎亜記
・推理小説　秦建日子
・光に向かって花いっぱいの散歩道　高森顕徹
・君の名残を　浅倉卓弥
・リンさんの小さな子　フィリップ・クローデル
・夕凪の街　桜の園　こうの史代
・きょうの猫村さん　ほしよりこ
・死神の精度　伊坂幸太郎
・明日の記憶　萩原　浩
・孤宿に人（上・下）　宮部みゆき
・シータは遊んでくれたよ　森　博嗣
・妖怪大戦争　荒俣　宏
・さまよう刃　東野圭吾
・ユージニア　恩田　陸
・流星ワゴン　重松　清
・デセプション・ポイント　ダン・ブラウン
・何があっても大丈夫　櫻井よしこ
・土御門家・陰陽事件簿シリーズ　澤田ふじ子
・野村ノート　野村克也
・夜市　恒川光太郎
・湖西線12×4の謎　西村京太郎
・ローリング邸の謎　ロジャー・スカーレット
・みずうみ　よしもとばなな
・スープ・オペラ　阿川佐和子
・いなかのせんきょ　藤谷　治
・自分の謎　赤瀬川源平
・国家の品格　藤原正彦
・人は見た目が9割　竹内一郎
【児童書】
・オオカミ族の少年クロニクル　ミシェル・ペイヴァー
・The　MANZAI（1, 2）　あさのあつこ
・はらぺこライオン　ギタ・ウルフ
・ポテトスープが大好きな猫　テリー・ファリッシュ
・おかあさんど～こ　ローナ・バリアン
・絵本で読む音楽の歴史（全8巻）　ヤマハ

●図書室展示企画のお知らせ

スポーツが盛んな今金町... 図書室ではこの季節にふさわしくスポーツ関連の本を展示して皆様に楽しんでいただこうと企画しました。
道立図書館からの本やライオンズ文庫の本なども合わせてご覧ください。

スポーツを楽しもう！！

期間／6月7日（水）～6月30日（金）
時間／図書室開室時間内
場所／町民センター図書室
内容／スポーツルール本からスポーツ事典、人物伝や読み物などなど参考になる本や感動ものまでスポーツが苦手な方にも充分楽しんでいただける内容です。もちろん貸出もOKです。

●道立図書館移動図書のお知らせ

6月7日（水）より道立図書館の本が　入れ替わります。約400冊が図書室入り口正面の書架コーナーで皆様をお待ちしておりますのでどうぞご利用ください。

今金町スポーツ指導員会

任期（H18. 4. 1～H20. 3. 31）

部会	No	職名	氏名	住所
	1	会長	安藤義光	御影
	2	副会長	金木義則	南栄町
幼少年事業普及部会	3	部会長	福寿吉人	寒昇
	4	指導員	本多鉄也	高美町
	5	〃	越中厚子	末広町
	6	〃	小西真弓	大和町
	7	〃	金澤のり子	種川
	8	〃	伊藤和喜	金原
地域スポーツ普及部会	9	部会長	安達秀紀	栄町
	10	指導員	山田恵美子	昭和町
	11	〃	佐藤俊子	寒昇
	12	〃	中尾　守	神丘
	13	〃	仁木儀一	田代
	14	〃	水本和芳	白石

行事のお知らせ

≪6月≫

4日(日)	ヘルシーウォーキング(10:00～美利河小)
11日(土)	運動会（神丘小、今金小、花石小）
17日(土)	運動会（八束小） 石づくりセミナー(13:00～ピリカ旧石器文化館) 動く公民館　昔体験ツアー
18日(日)	運動会（金原小、種川小、美利河小）
24日(土)	ミニキャンプ村(25日まで)
27日(火)	小学校陸上競技大会
7月2日(日)	ニュージーランド受け入れ事業(11日まで)
9日(日)	町民体育祭(9:00～今中グラウンド)

ロジャーのいまかね日記

NO. 22

春ですね！私は新しい趣味を始めました。それはウォーキングです。1週間に2～4回くらい歩いています。今金の町の中や河川敷、総合公園まで歩いていくことが好きです。

4月、学校では新学期が始まりましたね。私も2006年の新しい授業の内容を教え始めています。いつもなら新学期は新鮮な気分ですが、今年は少し悲しい気分です。なぜなら私がいつも楽しく教えていた八束・金原・花石小学校が来年閉校してしまい、今年が最後の年になるからです。これらの学校で教えるのはとても楽しかったので、学校がなくなるのはちょっと残念です

今年のゴールデンウィーク、私は道南周辺にキャンプをしに行こうと思っていましたが、今年は寒すぎるのでやめました。

5月中旬から今金中学校の生徒にEnglish Talk Classで英語を教えることになっています。これは毎月2回、1時間程度を予定しています。今からとても楽しみにしています。

7月にニュージーランド・バーンサイド高校から生徒達が来町します。彼らは7月2日に今金に着き、約10日間滞在します。短い間ですが、今金にニュージーランド人が私一人ではなく、たくさんの友達がいることになりますよ！！

☆。.:*☆Rogerの"英会話に挑戦"☆*:.。☆
今月は挨拶をした後の短い会話です。
Q：How are you?（お元気ですか？）
A：I am fine, thank you.（はい、元気です。）
Q：Where are you from?（どちらの出身ですか？）
A：I am from Imakane.（今金出身です。）

教育相談電話は、☎2－3550です。（不在の時や夜間は留守番電話になります）

こんにちは 地域包括支援センターです！

今金町総合福祉施設としべつ内
☎2－2780

″高齢者虐待″についてご存知ですか？

「いつも笑顔で生活したい！」誰もが日常生活で「こうありたい」と願っていることです。人生の最期まで個人として尊重され、その人らしく暮らしていくことは誰もが望むことであり、そうした思いに応えるためには、**高齢者が尊厳を保持して生活を送る**ことができる社会が望まれています。

高齢者が介護を必要とすることとなっても、自分の持てる力を活用して自立した生活を支援する「自立支援」を目指して平成12年度に介護保険法が施行されましたが、その一番の目的は「高齢者の尊厳の保持」にあります。

高齢者虐待の分類

高齢者虐待には大きく分けて3種類あります。

①「家庭内虐待」
高齢者と特別な関係にある方（配偶者、兄弟、子ども、友人、ケア提供者など）によって高齢者自身の家、またはケア提供者の家において行われる何らかの形によるひどい取り扱いのこと。

②「施設内虐待」
高齢者の生活する施設において行われた場合で、虐待を行う人々は通常、被害者に対し法的に、または契約上、ケアを保護する義務を負った方（有給のケア提供者、職員、専門職など）とされています。

③「自己放任または自虐」
高齢者自身による、自分の健康を損ねたり、安全を脅かすような怠慢、または自虐的な振る舞いのことで、通常、身体的・精神的障がいの結果、あるいは高齢者が社会的に孤立している場合によく起こるとされています。

高齢者虐待の区分

高齢者虐待は5種類に区分されます。

①「身体的虐待」
暴力行為などで、身体にあざ、痛みを与える行為や、外部との接触を故意に閉ざそうとする行為。
例：平手打ちをする、つねる、殴る、蹴る、意図的に薬を過剰に服用させる、体を動けないようにする、など

②「心理的虐待」
脅しや侮辱などの言語や威圧的な態度、無視、嫌がらせなどによって精神的苦痛を与えること。
例：怒鳴る、ののしる、悪口を言う、侮辱を込めて子どものように扱う、など

③「性的虐待」
本人との間で合意が形成されていない、あらゆる形態の性的な行為またはその強要。
例：排泄の失敗に対して懲罰的に裸にして放置すること、など

④「経済的虐待」
本人の合意なしに財産や金銭を使用し、本人の希望する金銭の使用を理由なく制限すること。
例：日常生活に必要な金銭を渡さない、年金や預貯金を本人の意思、利益に反し使用する　など

⑤「介護・世話の放棄・放任（ネグレクト）」
意図的であるか、結果的であるかを問わず、介護や生活の世話を行っている家族がその提供を放棄または放任し、高齢者の生活環境や高齢者自身の身体・精神的状態を悪化させていること。
例：水分や食事を十分に与えられていない、入浴させない　通院を制限すること　など

″独りで悩まないで！まずはご相談下さい！！″

このような「高齢者虐待」は、内容からみても、少ないと思われがちですが、「介護の状態が長く続く・抱え込む」といった状況においては、少ないとはいえないようです。

介護する方も″生身の人間″ですので、時にはこのようなことをしてしまうこともあるかも知れません。ただ、虐待が習慣化してしまうことは避けたいところです。

地域包括支援センターにご相談いただければ、このような状態になる前に解決の道を共に探すことができますので、まずはご相談下さい！！

（参考文献：北海道高齢者虐待対応支援マニュアル）

総合福祉施設としべつ内
今金町地域包括支援センター
でんわ　2－2780

地区巡回検診

下記の地区にて、巡回検診を行います。検診内容はとしべつで行うものと同じですが、**心電図・眼底検査は行いません**のでご了承ください。

	花石生活改善ｾﾝﾀｰ	中里へき地保健福祉館	日進寿の家	鈴岡会館
日にち	6月27日（火）	6月27日（火）	6月29日（木）	6月29日（木）
時　間	15:00～15:30	16:00～16:30	15:00～15:30	16:00～16:30

乳幼児健康相談・健診

3ヶ月児健診
◆対象▷Ｈ18年1・2月生まれ
◆月日▷6月14日㈬
◆受付▷ 13:00～13:15

6ヶ月児健診
◆対象▷Ｈ17年10・11月生まれ
◆月日▷6月21日㈬
◆受付▷9:30～9:45

10ヶ月児健診
◆対象▷Ｈ17年6・7月生まれ
◆月日▷ 6月14日㈬
◆受付▷13:15～13:45

◆場所▷としべつ保健センター
◆持ち物▷母子手帳、タオルなど

ＢＣＧ・三種混合予防接種（時間は受付時間です。）

◆月日▷6月22日㈭・23日㈮
◆時間▷13:15～13:45
◆場所▷としべつ保健センター（担当：今金国保病院）
◆持ち物▷母子手帳、問診票

＊富田医院の時間変更のお知らせ
年間日程表にて富田医院での受付時間を13:30～16:20とご案内していましたが、都合により13:30～15:00までに変更となりました。お間違えのないようにお願い申し上げます。

すくすくビデオライブラリー

◆対象▷妊婦さん、乳幼児をもつ親御さん
◆内容▷出産・育児に関するビデオの無料貸出
◆受付▷随時（貸出期間２週間）
◆場所▷としべつ保健センター

お問合せ・お申込先：健康づくり係　TEL２－2780

6月 みんなの健康

健康づくり係

（保健福祉課健康づくり係・国保係）

『あなたのからだは内臓脂肪症候群になっていませんか？』

●内臓脂肪症候群をご存知ですか？
最近、新聞やテレビで「内臓脂肪症候群の人が増えています。」などのニュースを目や耳にすることはありませんか？文字からは内臓に脂肪がある状態で、これでは病気になりやすいということは予想できると思います。ではこの内臓脂肪症候群とはどのような状態を言うのでしょうか？

●内臓脂肪症候群とは？
「肥満」に加え、「高血糖」「高血圧」「高脂血症」の内２つ以上あわさった状態を言います。この状態が続くと動脈硬化を引き起こし、脳卒中や心臓病など重症な生活習慣病の原因となります。

【①肥満】
★おへそ周り
男性：85cm 以上
女性：90cm 以上

【②高血糖】
★血糖値
空腹時：110mg/dℓ

【③高血圧】
★血圧値
最高：130mmHg 以上最低：85mmHg以上
【③高血圧】

【④高脂血症】
★中性脂肪値
150mg/dℓ以上
または
★HDLｺﾚｽﾃﾛｰﾙ値
40mg/dℓ未満

①と、②・③・④の２つ以上当てはまれば内臓脂肪症候群です。

●どのくらいの人がいるのでしょう？
内蔵脂肪症候群の人は、その状態に限りなく近い人達（予備軍）も含めて増えつつあります。厚生労働省の調べでは１９６０万人にのぼり、40～74歳までの男性の２人に１人、女性では５人に１人であるとされています。

今金町の住民検診ではおなか周りを測っていないため、内臓脂肪症候群の人がどのくらいいるか詳しくは調べられませんでした。しかし肥満・高血糖・高血圧・高脂血症の人はそれぞれ下記のとおりとなっています。

●まずは自分のからだの状態を知りましょう。
生活習慣病を予防するためには
自分のからだが今どのような状態にあるかを知ることから始まり、それから日々の生活を見直すことが必要になります。「最近ズボンがきつくなってきた」、「下っ腹が出てきた」など自分でからだの変化を感じるようになってきた時は、より生活習慣を見直す良いきっかけになると思います。ご自宅でおへそ周りを測ってみたり、久しぶりに体重計に乗ってみるのも良いでしょう。また詳しくからだの状態を知りたい方は、住民検診や人間ドックを受けてみましょう。

今年度の住民検診は6月25日～29日までと来年1月に行います。今年度からおへそ周りも測りますのでぜひこの機会をご利用ください。詳しくは回覧などをご覧になったり、保健福祉課健康づくり係（としべつ内：TEL２－２７８０）へお問い合わせください。

（保健福祉課健康づくり係）

【平成17年度　今金町住民検診結果】

★受診者：男性440名，女性605名，計1045名

	肥満	高血糖	高血圧	高脂血症
男性	93名（21.1%）	34名（7.7%）	181名（41.1%）	152名（34.5%）
女性	108名（17.9%）	28名（4.6%）	199名（32.9%）	196名（32.4%）
合計	201名（19.2%）	62名（5.9%）	380名（36.4%）	348名（33.3%）

一般健康相談

◆月日▷①6月5日㈪、②6月12日㈪、③7月3日㈪
◆時間▷9:30～11:00
◆場所▷①・③今金郵便局ｺﾐｭﾆﾃｨﾙｰﾑ、②としべつ保健センター

無医地区巡回診療

日にち	6月13日㈫	6月29日㈭
診療科	耳鼻科	皮膚科
場　所	としべつ保健センター	
時　間	（受付）14:00～15:00	
持ち物	健康保険証、老人医療受給者証、診療費等をご持参ください。	

住民検診・結核肺がん検診・肝炎ウイルス検診・前立腺がん検診

◆月日▷6月25日㈰～29日㈭
◆時間▷午前9:00～10:30、午後13:00～14:30、夜間18:00～20:00（26・28日のみ）
◆場所▷としべつ保健センター
◆検診内容

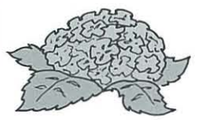
＊70歳以上及び生活保護受給者は無料です。

項目	基本健康診査	結核肺がん検診	肝炎ｳｲﾙｽ検診	前立腺がん検診
対象者	20歳以上	40歳以上	40歳以上で未検査・未治療者	40歳以上男性
内容	身体計測，問診，血圧測定，尿・血液検査 心電図，眼底検査（希望者）	胸部レントゲン撮影	血液検査	血液検査
料金	＊800円	200円	＊300円	今金国民健康保険　1,500円 その他の保険　2,000円

あったかサロン・健康相談

日にち		6月13日㈫	6月14日㈬	6月15日㈭	6月16日㈮
場　所		ｸｱﾌﾞﾗｻﾞﾋﾞﾘｶ	種川温泉	あったからんど	あったからんど
時　間	サロン	10:30～14:30	11:00～13:00	9:30～15:00	9:30～15:00
	健康相談	10:30～12:00	11:00～12:30	10:00～11:30	10:00～11:30

＊昼食・温泉入浴は各自にてお願いいたします。
＊あったかサロン期間中は患者バスがあったからんどに停車します。



休日当番医

6月4日 今金国保病院(今　金) ☎2－0221
11日 瀬棚国保医科診療所(瀬　棚) ☎7－2470
18日 道南ロイヤル病院(北檜山) ☎4－5011
25日 楢崎医院(瀬　棚) ☎7－3021

(7月分については予定です)
7月2日 北檜山国保病院(北檜山) ☎4－5321
9日 今金国保病院(今　金) ☎2－0221
16日 道南ロイヤル病院(北檜山) ☎4－5011
17日 楢崎医院(瀬　棚) ☎7－3021
23日 北檜山国保病院(北檜山) ☎4－5321
30日 今金国保病院(今　金) ☎2－0221

※当番医が急きょ変更となる場合がありますので、ご了承ください。

診療時間 午前10時から正午まで
午後1時から3時まで

運転免許証 更新時講習のご案内

■優良講習(30分講習)
・今金町民センター
6月15日(13:00~)
・せたな町民ふれあいプラザ
7月6日(13:00~)

■一般講習(1時間)・初回講習(2時間)
・せたな町民ふれあいプラザ
6月8日(一般・13:00~、初回・14:30~)
7月12日(〃)

■違反講習(2時間講習)
・せたな町民ふれあいプラザ
7月6日(14:00~)

今金町の交通事故発生状況

	4月発生	4月末計
発生件数	0件	4件
死者数	0名	0名
傷者数	0名	7名

※SS運動(スピードダウン・シートベルト着用)で交通事故を未然に防ごう！

交通事故死ゼロ日数　205日

「とまろう」ではとまろう！

こぐまクラブ

今金幼稚園のお母さんたちで組織する「こくまクラブ」が「子どもの事故ゼロ」を願い5月22日(月)、町内の交差点や歩道に今年も「とまろう」と書かれた足型を塗りました。当日は、3～4人に分かれ作業を行ったお母さん達は足形にくり抜いた木枠に手際よくスプレー式のペンキで次から次へと塗っていました。

子どもたちの事故を未然に防ぐためにも、大人も「とまろう」の足型の前では一度立ち止まってください。

住民の動き

4月末現在

		前月対比
人口	6,543人	(71)
男	3,144人	(45)
女	3,399人	(26)
世帯数	2,688世帯	(50)

おたんじょうおめでとう

森川　玲(れい)ちゃん　4月24日 (保護者　修)八　鈴
西　智咲(ちさき)ちゃん　5月8日 (保護者　勝幸)白　石

いつまでもお幸せに

4/22　白山　晋さん(大和町)♥小寺　淳子さん(札幌市)
5/1　植村　司さん(せたな町)♥瀬戸　悦子さん(南栄町)
5/17　坂上　健治さん(下稲穂)♥森瀬　若奈さん(種川宮前)

おくやみもうしあげます

佐々木　補さん　4月25日　68歳 (高美町)
田中　キクさん　5月7日　85歳 (末広町)
町河　武雄さん　5月23日　94歳 (曙　町)

5月23日受付分まで

発行　北海道今金町
編集　総務課情報サービス係
〒049-4393　北海道瀬棚郡今金町字今金48-1
☎01378-2-0111　FAX01378-2-2492